

奉獻·祝福

「豈止溫飽」祝福行動

撰文：黎嘉晉（傳訊主任）



「希望我小小的幫忙，能改變你們。」

「願你快樂！願上主幫助你，給你幸福美好的生活。」

香港的小學生寫上祝福語句，託施達轉給海外貧窮人。大抵，他們未曾見過施達項目的受惠者，但藉着我們的扶貧教育體驗活動，認識到世界上有一班貧友，竭力地過活——不是要奢求富貴，只是渴望過簡單而又快樂的日子。

非洲津巴布韋有一句通俗說話：「饑餓的人是生氣的人。」有次，施達同工到訪當地，探訪貧村農民家庭，有位叫Paul的中年男士向我們說：「我是孩子的爸爸。當我不能夠餵飽自己的孩子時，我感到很大壓力。」壓力，不單是現實的困難，而且是內在的自責和愧疚，覺

得自己不是一個稱職的爸爸。

但問題是，不是Paul懶惰，不願意去賺取生計，而是他作為農民，受全球氣候變化衝擊，土地出產大受影響。見着全家挨餓，自己也不免慚惱，內心不能夠平靜，家中也自然多了爭吵。

為貧窮人帶來溫飽和生命轉化，是施達創立以來的使命。這使命來自與貧苦者的感同身受，並從貧苦者的角度再思上主福音的結果。上主願人得溫飽，更要活得有尊嚴，這是因為他們是主深愛的兒女。

感謝上主，在施達支持的夥伴培訓下，Paul和其他農民以保育農耕法方式耕種，成功改善生計，內心的喜悅一一呈現在臉上。當施達同工請他們在鏡頭前，做出過往生氣和今天快樂的樣子時，他們活潑地展示各種表情。同工見他們玩得如此快樂，心想：生命轉化不正是如此嗎？

在慶賀施達30歲時，我們希望你給予施達的祝福轉贈他人。為此我們舉辦「豈止溫飽」祝福行動，鼓勵大家以奉獻港幣\$30或以上金額，並在生日卡上寫上祝福語句，由我們代為向貧友們送上鼓勵及支持。別小看你微小的心意，詳情：

link.cedarfund.org/30card-241

知多·一點

施達人·施達情

撰文：黎嘉晉（傳訊主任）

編按：今期「知多·一點」帶大家認識我們的「掌櫃」Bonnie。透過她在施達事奉的點滴和感受，大家更了解施達是一個怎樣的信徒羣體，見證着上主無盡的恩情。

「快樂不知時日過，轉眼已是23年。」何綺嫻（Bonnie）在同工早會上這樣總結她的事奉歷程。



Bonnie（左一）及一直支持她事奉的丈夫

這23年來，Bonnie見證施達不同的發展階段：由九十年代創辦人麥希捷律師帶領的「家庭式」事奉模式，到千禧時期前董事何屈志淑醫生建立的體制架構，再到前總幹事陳念聰醫生年代強化本地教育事工和項目監督，至現時陳佩詩博士率領團隊應對世紀疫情為貧窮國家帶來的衝擊。她最為欣喜的，是無論施達如何變革創新，始終信念如一，傳承着「藉教會·經教會·扶貧濟困」的使命。

若問Bonnie最深刻的事，她大抵說不了多少；只因她記在心裏的，是

事奉上遇到的人——除了同工和董事，還有一起度過無數寒暑、默默耕耘的義工和長期捐助者。

Bonnie舉例說：「當施達要大量郵寄通訊《呼聲》和其他文宣材料時，我們都是有賴義工幫忙，上來辦公室入信封、貼郵票。試過有義工帶同自家拿手好菜上來，與同工分享，感覺就如教會團契一般。」身為「掌櫃」的Bonnie，最津津樂道的不是收到多少巨額奉獻（儘管她是十分感恩的），而是來自支持者的真情和心意。「我覺得施達支持者是很『長情』的，又很信任我們。多年來，總有部份捐助者因着經濟困難而中止奉獻，但是當中有一些人會回來，再度奉獻予施達。」有移居海外的華人捐助者每次短暫回港，總會抽空上來探望Bonnie及其他同工。有時，筆者看着她與捐助者交流的喜悅，感覺就是老朋友重遇一般。

「我想施達最特別的，是我們把上主放在很高的位置，許多事情都會想那是否上主的心意，祂是否想我們作。」也許，Bonnie口中「對信仰認真」正是吸引支持者不間斷支持施達的原因。

當前世界波譎雲詭，施達項目讓Bonnie看見，上主仍在不同地方、在受助者身上作轉化工作，而且超乎她的想像。盼望你翻開每一頁施達故事時，也看見主的工作。如你有任何感受或意見想與施達分享，歡迎電郵給我們，互相砥礪前行。

讓緬甸僑僑族過新生活

緬甸軍方與少數民族武裝組織的衝突不息。我們為受戰火影響的260位克欽邦僑僑族貧民提供緊急安置和多方面生活支援。請以奉獻及禱告支持。

詳情>
link.cedarfund.org/m-share241



和平建設研討會

為連繫本港不同建設和平的實踐者、分享各國和平工作的經驗，施達和香港浸會大學中華基督教研究中心於11月6日（週六）合辦「和平建設——分裂社會之出路」研討會。

詳情>
link.cedarfund.org/p-share241



本年度（2020年7月至2021年6月）收支報告		本年度累計 20年7月至21年6月
收入	捐款	HK\$ 17,831,801
	撥款	234,015
	賑災捐款	4,950,155
	其他收入	1,163,707
		HK\$ 24,179,678
支出	發展項目—亞洲	8,725,436
	中國	2,835,047
	非洲	1,403,174
	災後救援及重建	4,093,641
	推廣拓展	3,164,673
	行政費	1,690,555
	每年折舊	220,381
		HK\$ 22,132,907
	盈餘 / (不敷)	2,046,771

註> 本報告未經核數師審核，其中所列「其他收入」包括香港特區政府「保就業」計劃的工資補貼港幣\$672,100。新冠肺炎疫情全球大流行及緬甸緊張局勢對施達扶貧發展項目的開展帶來一定的影響，導致未能匯款的扶貧及救災項目支出逾港幣\$1,220,000。2021年7月至2022年6月全年經費預算為港幣\$23,429,000。請以禱告及行動支持施達及夥伴的事工。



CEDAR FUND
施達基金會

藉教會·經教會·扶貧濟困

(Incorporated with limited liability)

香港九龍德興街12號與富中心504室

或香港郵政總局信箱3212號

電話 (852) 2381 9627 | 傳真 (852) 2392 2777

www.cedarfund.org | sharing@cedarfund.org

CEDAR Fund 施達基金會 | cedar.fund

(852) 63836861 | 施達基金會 CEDAR Fund

匯豐 600-385678-001

東亞 015-185-68-00931-7 SSA

董事會

陳念聰 (主席)

尹慧兒 許文森

陳明泉 黃國維

劉佩婷 李習庸

馮韻兒 葉漢浩

任國熙

總幹事

陳佩詩

施達 呼聲²⁴¹

藉教會 經教會 扶貧濟困

2021年7-9月

施達30週年專號 II：「豈止溫飽」

- > 30週年感恩分享
- > 用窮人眼睛看聖言
- > 「豈止溫飽」祝福行動
- > 施達人·施達情



豈止溫飽

焦點·主題

編者話：今年是施達30週年。這一年既是慶賀之年，也是教我們站穩前人的基石，勇敢向前邁進的一年。今期「焦點·主題」分享施達30週年感恩分享會上精彩的見證和未來事工方向，鼓勵大家繼續結伴同行。我們也訪問在施達事奉多年的同工，從施達人角度細訴機構故事（「知多·一點」）。另外，我們帶大家從邊緣羣體的視角閱讀聖經，扭轉我們習以為常對經文的理解（「回歸·聖言」）。最後，我們邀請大家參與「豈止溫飽」祝福行動（「奉獻·祝福」），一同為生命轉化而喝采！

延續感動 始終如一——施達30週年感恩分享

撰文：黎嘉晉（傳訊主任）

一塊塊圓形的泥餅，旁邊坐着一個海地婦人，用雙手輕擦泥餅上的污塵，然後慢慢把泥餅放進口裏，慢慢咀嚼。對於她——以至其他海地貧窮人來說，這些由泥加上水和鹽，然後用手搓成餅狀、放在烈日曝曬而成的泥餅，就是他們日常進食、保命的食物。

這一幕咀嚼泥餅的畫面，感動了當時在英國的施達創辦人麥希捷夫婦，回港後激發他們思想：香港的教會和信徒，可作甚麼回應世上貧窮人的需要？

一夥感動的心靈

1991年7月，施達基金會在香港成立。自始施達成為香港教會羣體的膀臂，與世界各地的教會和基督教機構攜手，發展社區，扶貧濟困。

歲月如流，施達今年30歲。多年來，施達同工們站在前人所立的基石，秉承藉教會、經教會的運作原則，轉化貧窮人的生命，讓貧窮人不只得溫飽，而且活出上主所賜、作為祂兒女的價值和尊嚴。

如此，施達以「豈止溫飽」為30週年的主題。這不單是口號，而是施達和海外夥伴貫徹實踐的扶貧信念和價值。正如麥希捷夫婦在慶賀施達30週年時說：

「我們按着這原則（『藉教會·經教會·扶貧濟困』）達到應有的目標，不單使貧窮人脫貧，而且讓他們有機會聽到福音，甚至得到永恆的生命。因此，施達30週年以『豈止溫飽』為題是適合不過的。」



中國基督教播道會雅斤堂梁成裕牧師於施達30週年感恩分享會中，分享他們與施達合作的感受

在今年7月9日晚上，施達假中國基督教播道會同福堂銅鑼灣堂舉行「豈止溫飽」30週年感恩分享會。在感恩分享會上，中國基督教播道會雅斤堂梁成裕牧師分享與施達合作、推動少年人放眼世界的心路。他認為，教會藉與施達同行，讓少年信徒在關愛貧窮人，以至對抗世界不公義的路上有份。「當施達同工來到教會，好像向教會收取奉獻，但我說不是如此，一如哥林多後書八章4節記載，昔日馬其頓教會再三地請求保羅在服侍耶路撒冷的貧困信徒有份，因此我們應是感謝施達，讓我們在參與海外扶貧事工上有份。』」

一份委身的力量

另一間在會上分享的夥伴教會、旺角浸信會則透過施達，認識我們在中國雲南的福音戒毒和服侍山區寄居人羣的事工。該會自2015年開始，每年三次到訪當地項目，與受助者建立關係，提供適切的幫助：包括資助山區兒童的營養餐、為接受戒毒者提供各類型的活動，如聖

30週年感恩分享會中的「施達是與非」環節



經研讀和故事角色扮演、電影分享、球類競技等，讓他們在身、心、靈得到成長和轉化。該會差委會主席黃偉文執事說：「我們所作的可能很有限，但是藉着定期探訪，我們能夠參與在他們的生命當中，看見生命如何轉化。我們見證有戒毒者從處於一個失落的光景，接受福音戒毒，其後他選擇進到神學院進修，他的生命激勵着我們。」



旺角浸信會分享參與施達事工的經歷

施達感恩，我們的項目成為教會的「宣教工場」，與教會互相配搭，一起為社會的邊緣社羣出力。我們也喜見，施達雖然是一個小型的機構，但成為一個使命實踐的平台，讓本地教會在服侍海外貧窮人的需要上有份。

總幹事陳佩詩在會上就以栽種為喻，指施達如同一位農夫，協助理上主的莊園。在過程中，施達看見許多有困難的地方，需要澆灌和照料，但藉着祂的恩雨、信徒羣體的同行，祂成就我們所作的微小事，將祝福傳至有需要的社羣。

始終如一的使命



施達董事會主席陳念聰與總幹事陳佩詩分享機構的未來發展

未來，施達將在三個層面進深回應本地以至世界的需要：

一、本地整全使命推廣：藉調研了解施達的海外扶貧發展經驗和資源如何貢獻整全使命在香港社會的實踐，並持續與教會羣體砥礪同行，實現具本土特色的整全使命。我們也連結服侍少數族裔的基督教羣體，組織培訓，鼓勵合作。

二、扶貧發展新常态：疫情陰霾下，我們繼續透過靈活調配資源，因應項目地區的需要，調整原定發展項目的內容，包括增加抗疫元素，並且穩定夥伴團隊的情緒及靈性，支援他們在前線的服侍。另外，我們針對兒童在網上遭受性剝

削的嚴重情況，在發展中地區開展打擊和防止網上性販賣工作。

三、和平與復和事工：國際局勢緊張，地區衝突不斷。我們除了繼續推展在中東、亞洲（包括緬甸、香港）和非洲地區的和平與復和事工，還與不同的團體合作，分享不同地方的建設和平的經驗，構建扶貧發展的新路向。

面對龐大和持續不斷的需要，施達將一如以往，與眾教會和信徒羣體結伴，同行服侍，並且擴充我們的人力資源和辦公室空間，包括我們會將辦公室搬遷至觀塘興業街一工業大廈約2,700多呎的單位內。新辦公室將有更大地方，發展成多用途，提供教育活動和項目資源供教會羣體使用，並且支援本地整全使命事工發展和遙距項目監督工作。



施達未來辦公室的單位原貌

我們期待，迎接事工發展新里程；我們承諾，持守始終如一的整全使命！

在此重溫施達30週年感恩分享會完整片段：
link.cedarfund.org/30replay

回歸·聖言

用窮人眼睛看聖言

撰文：馮韻兒（施達董事，恩光書院教務長和副教授）



「『當照耶和華——你上帝所吩咐的守安息日為聖日。六日要勞碌做你一切的工，但第七日是向耶和華——你上帝當守的安息日。這一日……無論何工都不可做……』（申五12-14）若問你這經文重點是甚麼？大部份人可能答：安息日是我們要休息的日子。」

但對窮人來說，答案可能相反。胡斯托·岡薩雷斯（Justo L. Gonzalez）在 *Santa Biblia: The Bible Through Hispanic Eyes* 裏分享了一個故事。一位在貧困社區牧會的牧師在講解這經文時，問會眾：「你們誰在過去一星期工作了六天？」有幾個人舉手。「四天呢？」多幾個人舉手。「兩天呢？」又多幾個。「你們誰渴望可以

六天工作，卻找不到工作？」幾乎所有人舉手。

對這羣弟兄姊妹而言，經文的重點並非「無論何工都不可做」，而是「六日要勞碌做你一切的工」。這是上主的命令，也是祂的應許。除了休息，能夠六天工作也是祂對人類所盼的生活規律。

難道我們一直誤解了這段經文的重點？非也。今天社會步伐急速，休息確實需要。不過，這例子說明我們每個人讀經都難免有盲點。雖然聖經是寫給社會所有階層的人，但現實中，解經的人往往不是來自社會的低下階層。

我們看不見「六日要勞碌」，是因為我們以一個不需擔心生計的角度去讀經。若我們從社會邊緣人的角度讀經，用窮人眼睛看聖言，這段經文就不單鼓勵我們抗衡過勞文化，而且提醒我們要關心社會上某些羣體的就業不足問題。

因此，我們要問的不單是：「聖經教我們如何看待窮人？」更應是：「用窮人眼睛看聖經，我們會看到甚麼？」我們肯這樣問，便能更深入和全面地體會到上主的愛、憐憫和公義。

從邊緣人的角度讀經，我們與愛、憐憫和公義的上主能有更深刻的相遇。沒有窮人的眼睛，我們會錯過聖經中的很多寶貝。我們要學的不是怎樣幫助窮人，而是要看到窮人能教導我們的實在很多。願我們虛心領受。